



Doma in po svetu

PREGLED NAJVAŽNEJŠIH DOGODKOV

Walter Mondale in Geraldine Ferraro demokratska kandidata — Več enotnosti v stranki kot pred štirimi leti

SAN FRANCISCO, Kalif. — Sinoči je bilo zaključno zasedanje letošnje demokratske stranske konvencije. V sredo zvečer so bili delegati imenovali 56-letnega bivšega podpredsednika v administraciji Jimmyja Carterja Walterja F. Mondalea za stranskega kandidata na novembarskih volitvah, sinoči pa soglasno potrdili Mondaleovo imenovanje 48-letne kongresnice iz New Yorka Geraldine Ferraro za podpredsedniško kandidatko. Ferraro je torej postala prva ženska, ki jo je katera od dveh ameriških političnih strank imenovala za podpredsedniško mesto.

V svojem sprejemnem govoru sinoči je Mondale poudarjal predvsem, da razume hotenja volivcev vseh starosti in slojev in bo ta hotenja upošteval v vodenju tako notranje kot zunanjje politike ZDA. Predsednik Reagan in njegova administracija razume in se zanima v glavnem za interes bogatejših slojev, je dejal Mondale, ki je bil — kot je bilo pričakovati — zelo pristranski in za njega tudi precej napadalen in emocionalen. Močno je napadal Reagana zaradi Reaganevne trdovratnosti napram pogajanjem s Sovjetsko zvezo o omejevanju oboroževalne tekme. Ako bi bil predsednik ponovno izvoljen, je nadaljeval Mondale, bi bila nevarnost jedrskega spopada med velesilama veliko večja. O Reaganovali politiki do srednje Amerike je Mondale rekel, da bi kmalu po prevzemu predsedniških dolžnosti ustavil »nezakonito« vojno zoper Nikaragvo, ki jo podpira Reagana vlada. Kakor je za politike obeh strank obvezno, je Mondale poudaril svojo lojalnost do Izraela in rekel, da kot predsednik ne bi prodajal sodobnega orožja tistim arabskim državam, ki so nasprotniki Izraela.

O gospodarski politiki je Mondale obljubil, da bi tekom svoje štiriletne mandatne dobe zmanjšal ogromen primanjkljaj v zveznem proračunu za najmanj dve tretjini. To bi dosegel z zmanjševanjem izdatkov za obrambne namene ter tudi s povišanimi zveznimi davki. Želim biti odkrit, je dejal Mondale svojim poslušalcem v dvorani, a predvsem tistim, ki so gledali televizijo, brez dodatnih davkov ne bo šlo. Naj tudi Ronald Reagan pove, kako bi on odpravil proračunski primanjkljaj, je zahteval Mondale. Tega ne bo storil, je pripomnil demokratski kandidat, ker ne bo pripravljen priznati, da bi bil tudi Reagan prisiljen povišati davke.

Po Mondaleovem govoru so bili mnogi politični opozovalci in analitiki mnenja, da je bil eden Mondaleovih najboljših. Znano je namreč, da Mondale ni odličen govornik in ne spada s tem v zvezi v isti razred kot Jesse Jackson in newyorški guverner Mario Cuomo.

Pred Mondaleom je govorila kong. Ferraro. Bila je navdušena sprevjeta od načočih delegatov, katerih dobra polovica je bila ženskega spola. Tudi Ferraro je poudarjala tradicionalen liberalni politični program stranke, več kot Mondale in drugi glavni govorniki na konvenciji je govorila o starejši ameriški generaciji, o upokojencih in o sistemu Social Security in Medicaid. Čeprav mnogi profesionalni politični analitiki menijo, da Ferraro Mondalea veliko ne bo pomagala v nekaterih konservativnih krajih Amerike, predvsem na jugu in srednjem zahodu, priznavajo, da so napovedi o njeni vlogi v kampanji sedaj zelo tvegani. Doslej ni bila

nobena ženska podpredsedniška kandidatka in torej ni znano, kakšen bo odmev med volivci. V Mondaleovi kampanjski organizaciji na primer še ne vedo, ali naj bi bila kong. Ferraro zelo napadalna do Reagana in podpredsednika Busha, ali naj bi bila v svojih izjavah zmernejša. Prav tako v republikanski kampanjski organizaciji niso na jasnom, kako naj bi se ravnali do Ferrarove, ali naj bi jo ignorirali ali pa jo napadali tako, kot bi napadali moškega kandidata.

Javna povpraševanja kažejo, da ima predsednik Reagan veliko prednost pred Mondaleom. V naslednjih tednih bodo pa izšli izidi povpraševanj, izvedenih po demokratiski konvenciji. Analitiki menijo, da bo Reaganova prednost nekoliko zmanjšana, vendar poudarjajo, da bo republikanska konvencija v Dallasu šele v avgustu. Tradicija je, da je predsedniška volivna kampanja začne zares šele po Delavskem dnevu v prvem tednu septembra.

Pokol v McDonald's restavraciji v južni Kaliforniji — James Huberty ubil 21 oseb, ranil pa 20, dokler ga ni policist ustrelil

SAN YSIDRO, Kalif. — Preteklo sredo popoldne se je v McDonald's restavraciji v tem mestu tik ob mehiški meji pojavil 41 let stari James O. Huberty. Huberty je začel streljati na vse osebe, ki jih je videl, in v pičilih 10 minutah ubil 21, ranil pa 20 ljudi, večinoma otroke in ženske. Najstarejša žrtev je bil 74-letni moški, najmlajši pa nekaj mesecov stari otrok. Ker je Huberty nenehno streljal, policistom ni preostalo nič drugega, kakor da ga ubijejo. Ostrostrelec je napravil konec Hubertyju z enim strelem.

Kot kaže, gre za najhujši tovrstni zločin v ameriški zgodbini. Policisti ne vedo, zakaj je Huberty to storil, vendar tisti, ki so ga poznali v letih, ko je živel v Massillonu, Ohio, so rekli novinarjem, da je bil Huberty vedno jezen do ljudi in se rad ukvarjal s strelnim orožjem. Pred kratkim je bil Huberty izgubil službo, kar je morda prispevalo do njegovega početja v sredo.

Včeraj predsednik Reagan zopet močno kritiziral sandinistični režim v Nikaragvi — Napovedane volitve ne bodo nič pomenile

COLUMBIA, S.C. — Včeraj se je predsednik Reagan udeležil sestanka voditeljev karibskih držav, ki je potekel v tem mestu. Med drugim je Reagan govoril o Nikaragvi in o volitvah, ki jih tam organizira vladajoči sandinistični režim. Volitve bodo sicer novembra letos, vendar Reagan je trdil, da ne bodo nič pomenile, ker bodo organizirane po sovjetskem vzorcu. Situacija v Nikaragu ni obetajoča, je dejal predsednik.

V svojem govoru je Reagan omenil ameriško zasedbo otoka Grenada jeseni lani. Ta akcija je bila jasen dokaz, da je na pohodu na tem območju sveta svoboda in ne tiranija, je rekel predsednik. Sestanka se udeležujejo predstavniki 15 držav in teritorialnih enot karibskega območja. Kuba ni bila povabljena na sestanek, Trinidad, Bahamski otoki, Belize in Guiana pa so povabilo odklonili, ker so nasprotovali ameriški zasedbi Grenade.

Sovjeti baje gradijo novo, sodobnejšo raketo, ki so ji ameriški strokovnjaki dali ime SSX-26 — Kršitev SALT II pogodbe?

WASHINGTON, D.C. — Dobro poučeni viri v Pentagonu trdijo, da se v ZSSR pripravljajo na poskusno izstrelitev nove balistične rakete SSX-26. Ako bi do izstrelitve prišlo, pravijo nekateri, bi to pomenilo kršitev SALT II pogodbe med ZDA in SZ.

Iz Clevelandu in okolice

Romanje ZOD v Lemont —

Zopet so članice oltarnih društev, ki so namenjene v Lemont, naprošene, da poravnajo avtobusno vozino čim prej. O tem romanju je članek na 2. str.

Pobiranje asesmenta —

Društvo sv. Marije Magdalene št. 162 KSKJ bo pobiralo asesment v sredo, 25. julija, od 5.30 do 7. zvečer v društveni sobi avditorija pri Sv. Vidu.

Seja —

Club slovenskih upokojencev v Nevburgu-Maple Hts. ima sejo v sredo, 25. julija, ob 1. pop. v Stafford parku na Maple Hts. (pri Libby Rd.).

Vabilo Slovenske šole pri Sv. Vidu —

Slovenska šola pri Sv. Vidu priredi v nedeljo, 29. julija, svoj vsakoletni piknik na Slovenski pristavi. Vsi ste prijazno vabljeni!

Novi grobovi

Josephine Urankar

V četrtek, 19. julija, je v Manor Care negovališču po 15-mesečni bolezni umrla 86 let stara Josephine Urankar, prej živeča 40 let na 4206 St. Clair Ave., rojena Šilc v Ribnici, Slovenija, od koder je prišla v Cleveland l. 1920, vdova po l. 1945 umrlem Matthiasu, mati Matthiasa, Josephine Kubasky in Dorothy Juranko (Clearwater, Fla.), 10-krat stara mati, 10-krat prastara mati, sestra Louisa (Cleveland, O.), Angele, Johane, Franka in Johna (vsi v Ribnici, Slov.) ter že pok. Josepha in Michaela, članica Društva sv. Ane št. 4 ADZ, SŽZ št. 25 in ZSS št. 29. Pogreb bo iz Želetovega pogrebnega zavoda na E. 152. cesti v pondeljek, 23. julija, zjutraj ob 8.45, v cerkev Brezmadežnega spočetja na E. 43. cesti in Superior Ave. ob 9.30, nato na Kalvarijo. Na mrtvanski odru bo jutri, v soboto, zvečer od 7. do 9. ter v nedeljo popoldne od 2. do 4. in zvečer od 7. do 9.

Helen Kerzisnik

V pondeljek, 16. julija, je v St. Vincent Charity bolnišnici nenadno umrla 63 let stara Helen Krzisnik s 5374 Stanard Ave., rojena Dubnicka na Češkoslovaškem, od koder je prišla v ZDA l. 1921, žena Johna, mati Ann Jordan in Dolores, sestra Margaret Zurovchak (pok.), Anne, Josephine, Emila, Mary Hasek, Alberta in Clare Hrovat, članica Materinskega kluba pri Sv. Vidu, Ženskega odseka Katoliških vojnih veteranov in SNPJ št. 566. Pogreb je bil iz Želetovega pogrebnega zavoda na St. Clair Ave. včeraj, v četrtek, v cerkev sv. Vida in od tam na pokopališče Vernih duš.

Škof Jenko pride —

V Cleveland pride koprski škof Janez Jenko. Skupaj z njim pride tudi dr. Drago Klemenčič, urednik Družine. V nedeljo, 29. julija, ob 11.30 bo škof maševel pri Sv. Vidu. Po maši bo srečanje s škofom. V nedeljo, 5. avgusta, bo pa škof Jenko daroval mašo na Slovenski pristavi, po maši bo piknik, na katerem boste seveda zopet imeli priliko, srečati se s škofom.

Za piknik Belokrajcev —

V nedeljo, 12. avgusta, pred Belokrajnski klub svoj letni piknik na Slovenski pristavi. Za rezervacijo kosila ste naprošeni, da pokličete tel. št. 481-3308 po 12. uri opoldne. Več o tem vedno lepem pikniku bomo poročali kasneje.

Izredna podpora —

Joe in Dorothy Ferra, Cleveland, Ohio sta darovala \$100 v tiskovni sklad Ameriške Domovine. Iskrena hvala!

Spominski dar —

Rose Bavec, Cleveland, Ohio je darovala \$15 v naš tiskovni sklad v spomin 15. obletnice smrti soproga Johna (23. julija). Hvala lepa!

Za tiskovni sklad —

Marie Mocilnikar, Mentor, Ohio je darovala \$50 v tiskovni sklad našega lista.

Rev. Leo Kristanc, Stockton, Kalif. je pa prispeval \$42 Ameriški Domovini.

Obema darovalcem za lepo podporo prisrčna hvala!

Starokrajski festival —

V sredo, 1. avgusta, se bo začel že tradicionalni Starokrajski piknik, ki ga organizirajo trgovci na E. 185. cesti s radijskim napovedovalcem Tonyjem Petkovškom na čelu. Festival bo trajal vse do nedelje, 5. avgusta. Vsi vabljeni!

John Kosem

Preteklo soboto zvečer je nenadno umrl 67 let stari John Kosem iz Canonsburga, Pa. Bil je v Clevelandu, da bi se udeležil poročnega slavlja. Zapušča ženo Hanno, dva sina, starša g. in ga Franka Kosem, Midway, Pa., brata Franka in Edwina ter sestro Wilmo Martincic (vsi v Pa.). Pogreb je bil v sredo, 18. julija, v Canonsburgu, Pa.

VREME

Deloma do pretežno sončno danes z najvišjo temperaturo okoli 83° F. Isto vreme tudi jutri, a nekaj topleje. Najvišja temperatura okoli 86° F. V nedeljo pretežno sončno z najvišjo temperaturo okoli 90° F. Za pondeljek in torek napovedujejo spremenljivo oblačno ter soporno vreme z najvišjima temperaturama do 90° F. V torek je možen dež.

AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave. — 431-0628 — Cleveland OH 44103

AMERIŠKA DOMOVINA (ISSN 0164-680X)

James V. Debevec — Publisher
Dr. Rudolph M. Susel — EditorPublished Tuesdays and Fridays except first two weeks
in July and one week after Christmas**NAROČNINA:****Združene države:**

\$28.00 na leto; \$14.00 za pol leta; \$8.00 za mesece
Kanada in dežele izven Združenih držav:
\$40.00 na leto; \$25.00 za pol leta; \$15.00 za 3 mesece
Petkova izdaja; \$15.00 na leto; Kanada in dežele izven
Združenih držav: \$20.00 na leto.

SUBSCRIPTION RATES**United States:**

\$28.00 per year; \$14.00 for 6 months; \$8.00 for 3 months
Canada and Foreign Countries:
\$40.00 per year; \$25.00 for 6 months; \$15.00 for 3 months
Fridays only: \$15.00 per year — Canada and Foreign \$20

Second Class Postage Paid at Cleveland, Ohio

POSTMASTER: Send address change to American Home,
6117 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44103

No. 54

Friday, July 20, 1984

Naj zvoni...

Naj zvoni *Celovški zvon*, poslušali bomo skrbno njegov don in iz mnogoglasja njegovih alikvotnih tonov razbirali glasove združevanja in povezovanja sedaj razbite in skoro sovražne slovenske, se pravi: vseslovenske, kulturne stvarnosti v enotni, sicer raznolik vendor skladen lik slovenske narodne kulture. Naj *Celovški zvon* poje zares pristno slovensko pesem iz davnine v sedanjost brez tuje učenosti in brez komande z leve ali z desne, pesem, v kateri se glasovi prepletajo svobodno in izvirno tudi do ostrega razglasja, vendor ostajajo v slovenskem okviru, pa naj bodo glasniki te ali one melodije.

Težka naloga. Nemogoča naloga?

V nobeni dobi tisočletne slovenske zgodovine niso bili kulturni duhovi tako usodno razbiti kakor so danes. A preteklost nas uči, da je narod iz vsake duhovne krize izšel prečičen v novo razdobje svoje kulturne in narodne rasti, ko je ob starih koreninah vzbrstela nova, drugačna rašča, se pognala v novo cvetje in s poganjki iz starih korenin izobilovala prečudno lepo skupino narodove duhovne podobe. Preteklost tudi pove, da narod sam od sebe ni nikoli nastavil sekire na stare korenine svoje nacionalne bitnosti. To se dogaja v našem času pred našimi očmi. Zato se je narod s svojo duhovno substanco znašel v stanju, kakršnega ne najdemo v vsej njegovi dolgi zgodovini.

Po drugi svetovni vojni se je narod po krivdi zahodnih zaveznikov (Jalta) dejansko razbil v tri dele: matični del je proti svoji volji padel pod komunistično brezversko diktaturo, zamejski del je (tudi proti svoji volji) ostal sam sebi prepričen pod potujčevalno tujčevno peto, tretji del se je zaradi marksističnega nasilnega barbarstva zatekel iz domovine v mrzlo tujino in tam s starimi naseljenci zgradil svobodno politično in zlasti kulturno Slovenijo v svetu, ki brez dvoma predstavlja aktivno tretjo komponento razbitega naroda. Za majhen narod takšno stanje postane usodno, če ni vseh delov mogoče tesno povezati v narodno in kulturno enoto. To se — po čigavi krivdi? — do sedaj ni zgodilo. In v to praznino je zazvonil *Celovški zvon*.

Ideja ustanoviti vseslovensko kulturno revijo, pri kateri naj bi svobodno sodelovali kulturniki vseh treh opisanih delov naroda, je pozitivna in vredna uresničenja. Poskusila jo je oživotvoriti s sodelovanjem slovenskih znanstvenih ekip v tujini Slovenska kulturna akcija v Argentini, pa radi odpora matice ni uspela. A kako jo uresničiti je problem, o katerem se spača temeljito in širokogrudno razpravljal, da bi se našla uhojena pot do uspeha. Po mojih mislih bo eno najtežjih vprašanj, kako najti in ohranjati pravčno in zadovoljivo ravnotežje med sodelavci revije iz vseh treh delov razbitega naroda. Ravno v tem pogledu so se ob izidu prve številke *Celovškega zvona* pojavili med Slovenci v svetu pomisliki, češ, da je bila kulturna ustvarjalnost povojne emigracije docela izpuščena iz vsebine prve številke; izražen je bil tudi dvom, ali bo možno sodelovanje z marksistično kontrolirano kulturno dejavnostjo v matici. Ob podarjenem prikazu kulturnih zaslug Borisa Pahorja iz Trsta in Antona Slodnjaka iz matice ni bi niti z imenom omenjen pesnik, pisatelj, eseist in zgodovinar dr. Tine Debeljak iz Argentine, katerega mirno lahko postavimo ob bok, brez ozira na to, da je tisto leto obhajal 80-letnico svojega plodonosnega življenja. A Tine Debeljak je odločen, dosle-

(dalje na 4. str.)

Romanje Zveze oltarnih društev v Lemont

CLEVELAND, O. - Zelo se je že približal čas romanja Zveze oltarnih društev (ZOD) v Lemont, Ill. Letos bomo šle v soboto, 11. avgusta. Naša glavna predsednica Mary Marinko je naročila dva avtobusa in upamo, da ju bomo napolnile. Lepo vas prosim, drage sestre, da se kmalu odločite. Jaz imam odločeno število 31, od katerih se je ob tem pisanju priglasilo 18. Torej res vas prosim, da ne odlašate predolgo, ker moramo imeti vse v redu do konca julija. Nekaj časa vzame, da se vse da v red.

Ljube sestre, če imate pravo ljubezen in vero v srcu do naše Nebeške Matere, ne boste iskale izgovorov, da ne morete iti. Če ste pri dobrem zdravju, naj vas nobena reč ne zadrži. Marija nas čaka, naj ne opustimo te lepe navade, ki so jo začele naše prednice, katere so toliko delale in žrtvovalo za to slovensko Brezje. Ko greste v Marijino dolino in vidite, kaj

vse so darovala Skupna Oltarna Društva iz Clevelandja in koliko so žrtvovali in delali drugi, da so vse tako lepo naredili, da je lahko ta romarski kraj vsem v ponos, boste tudi vi rekli: Ne, to naše slovensko romanje se ne sme nikdar opustiti! Naj nas naša Nebeška Mati vodi po pravi poti, da bomo v pravi slogi ljubezni in prijateljstva nadaljevale to romarsko pot v Lemont.

Letos bo še posebno lepo in koristno, ker bo g. Wolf, provincial Franciškanov iz Ljubljane, tukaj in nam bo lahko veliko dobrega in koristnega povedal.

Še enkrat vas prosim: odločite se kmalu in me pokličite na tel. št. 531-6167. Pokličete me lahko seveda tudi, ako imate v zvezi z romanjem kakšno vprašanje ali želite več podrobnosti.

Lep pozdrav vsem in nasvidenje! Rose Bavec, taj.

Spominski sklad škofa Gregorija Rožmana

CLEVELAND, O. - Darovi v »Spominski sklad škofa G. Rožmana« v malih presledkih lepo prihajajo. Res bi bilo težko razumljivo, če bi nekdo, ki je z versko in narodno zavestjo šel petinštiridesetega leta z Rožmanom v begunstvo, ostal gluhi ob strani in ne bi našel vsaj nekaj drobiža in ga daroval v Rožmanov spomin.

Od zadnjega poročila so v Rožmanov sklad darovali slediči:

\$250 — Društvo Triglav, Milwaukee, Wis.

Po \$100 — Slomškov krožek, Cleveland; Slovenska pristava, Inc.; Društvo slovenskih protikomunističnih borcev.

Po \$50 — Mladi harmonikarji; Društvo Najs. Imena pri Mariji Vnebovzeti.

Od posameznikov pa so darovali:

\$200 — N.N., Eastlake, O.
\$120 — Pavle in Cilka Košir.

Po \$100 — Frank in Darija Miklavčič v spomin pokojnih bratov; družina Tekavec v spomin pokojnega moža in očeta Matta Tekavca; Tončka Čebul v spomin pokojnega moža in očeta Jerneja; Louis A. Ule; N.N.; Jernej in Zalka Zupan; Tone in Ivana Božič; N.N., Highland Hts.; Jože Komidar, Avstralija; Jožef Mokorel; Franjo in Minka Mejač.

Po \$50 — Michael in Emma Zivec; Anton in Mary Vogel; Ivica Tominec; Rudi in Ani Knez; Alois in Erma Arko; Louis in Slava Oven; Stane in Angela Hočavar; Jože in Frances Rus; Albin in Antonija Longar; Frank in Julka Zalar.

Po \$40 — Janez in Frances Rigler; Jože in Mary Kokal;

Janez in Joža Varšek.

Po \$30 — Lojze in Ivanka Kodrič; Frank Lovšin.

Po \$25 — Marie in Mary Ann Mlinar v spomin pokojni Marjanci Malovrh; Anton in Ani Nemec; Frank in Marija Virant; Henry in Anna Grosel.

Po \$20 — Miro Erdani v spomin pokojnemu bratu Milanu; N.N., Minn.; Ivan in Tončka Berkopeč; Jože Klamer; N.N.

Po \$15 — Mary F. Palčič; Antoinette A. Grath; Peter Miller; Vinko in Mimi Štefančič.

Po \$10 — Jože in Ani Križman v spomin pokojnemu očetu in pokojnemu Branku Pfeifferju; Lenka Mišmaš; Stanley Selak; Ann Tekavec; N.N. od župnije Marije Vnebovzete; Anton in Marjanca Osredkar; Joe in Frances Stariha; Josephine in Frank Godic; Mary Cimperman.

Po \$5 — Frances Kovačič; N.N. A.S.; N.N. v spomin pokojni Marjanci Malovrh.

\$2 — Mici Bencin.

\$1 — Berni Sajovec.

Sedaj pa darovi, prejeti iz Kanade, v skupnem znesku oz vrednosti \$111 am. dolarjev:

Po \$50 — Frank in Ančka Kokalj; Ivan in Tončka Boh.

Po \$25 — Ferdo in Mimi Martinčič; Janez Jakše.

Vsem in vsakemu posebej, najlepša hvala!

Imena darovalcev, ki jih bomo imeli do 30. julija, bodo objavljeni v Mohorjevem koledarju za leto 1985. Zato prosimo, da z darovi pohitite. Denar oz. ček lahko pošljete na sledeče naslove:

Mr. Joseph Zelle,
1227 Addison Rd.,
Cleveland, OH 44103Mr. Frank Urankar,
396 Steven Blvd.,
Richmond, Hts., OH 44143Mr. Janez Prosen,
16211 Trafalgar Ave.,
Cleveland, OH 44110

Odbor

Zahvala Misijonske Znamkarske Akcije

CLEVELAND, O. - Na nedeljo, 8. julija, je bil piknik Misijonske Znamkarske Akcije na Slovenski pristavi. Začel se je s sv. mašo ob dvanajstih uri, katero je daroval duhovni vodja tega misijonskega gibanja, g. Karol Wolbang, C.M., župnik v Scarborough, Kanada. K tej sv. maši se je zbral kar lepo število vernikov. Spomnili smo se živih in pokojnih misijonarjev, posebno še pokojnega p. Albina Kladnika in s. Magdalene Kajnč, prosili pa smo tudi za vse žive sodelujoče in one, ki so že odšli v večnost. Hvala Vam, g. Wolbang, za vse lepe misli in tudi, da ste prišli med nas!

Hvala kuharicam za vse delo v kuhinji, kot tudi gospodinjam, za toliko prinesenega peciva. Hvala za darovano govejo pečenko neimenovani dobrotnici, kot tudi vsem darovalkam in darovalcem za potrebne drobnarije in tudi vino. Hvala točajem pri baru za skrb, da bi nihče ne trpel žeje. Hvala pa tudi g. Janezu

Prosenu, ki nas je razveselil s tolikimi nageljčki v lončkih.

Hvala vsem pevcem pri litanijsah, kot tudi vsem udeležencem litanij. Iskreno smo prosili Marijinega varstva tako misijonarjem, kot tudi nam.

Hvala mlademu orkestru Triglav, ki nas je po litanijah razveseljeval z lepo domačo glasbo.

Naša zahvala tudi Ameriški Domovini za vse, kar je bilo objavljeno v sklopu piknika, in tudi dr. Milanu Pavlovčiču za vabilo po radijskih valovih.

Iskrena zahvala pa tudi župniku Marije Vnebovzete g. Victorju Tomcu, ki je dovolil, da smo imeli v torek, 10. julija, v cerkvi sv. mašo kot uvod v letni sestanek, ki je združen z občnim zborom, kateri se je vrnil v šolski dvorani. Ob lepi udeležbi je vse lepo poteklo. Ostal je stari odbor, katerega vodilo naj bo: Vse delajmo Bogu v čast in bližnjemu v korist!

MZA, Cleveland

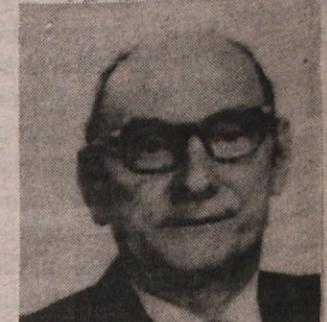
John Kamalic

Druga obletnica

Umrl 20. julija 1982.

Dve leti sta minili tuge in bola, dom je prazen in otožen, ker Te več med nami ni. V nebesih večno srečo uživaj, do svidenja na vekomaj.

Žalujoča žena Viki in ostalo sorodstvo v Sloveniji.

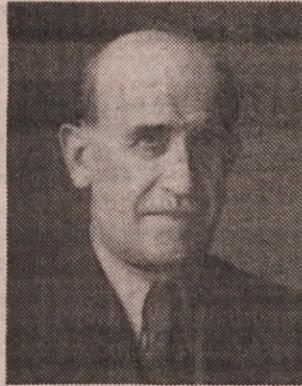


† G. STANKO MASIČ – UMRL

CHICAGO, Ill. - Mirno je preminul v Domu za ostarele v Evanstonu v svojem 97. letu dobro poznani in spoštovani nekdanji kulturni delavec v Chicagu, g. Stanko Masič. Mnogoštevilni prijatelji in znanci iz čikaške skupnosti so se zbrali za zadnje slovo v Žefranovem pogrebnem zavodu in ga 24. junija položili na pokopališču Resurrection k večnemu počitku. Zadnje počivališče je že leta dolgo čakalo nanj v družbi samih Slovencev, ki drug za drugim prenaro legajo v grob.

Bil je izobražen mož, veren človek, delaven kot mrvlja in zaveden Slovenec. Rojen je bil v Ljubljani 4. avgusta 1887 v železničarski družini. V domačem mestu je dovršil takratno nemško gimnazijo in odšel na Dunaj, kjer je po štirih letih dokončal pravne študije. Prvo službo je g. Masič dobil v Ljubljani v administrativnem oddelku takratnega Kranjskega deželnega odbora. Do 1. 1914 je to službo vestno upravljal, ko je tudi njega presenetila I. svetovna vojna. Takoj na god sv. Ane 26. julija 1914 je moral obleči vojaško sukno, ker je bil poklican k bosanskemu polku, ki je bil namenjen v Budimpešto. Večkrat je pripovedoval, kako se je učil madžarščine. Na avstrijsko-ruski fronti v današnji Poljski je bil ranjen in poslan v Ljubljano v vojaško bolnico. Kot pehotnega poročnika so ga poslali potem na romunsko fronto, kjer ga je krogla močno ranila v desno nogo. Po štirih letih se je srečno vrnil.

V novo nastali državi Jugoslaviji je z vso pedantnostjo nekdanjega avstrijskega oficirja in uradnika prevzel odgovorno službo pri Okrajnem glavarstvu v Ljubljani in po 10 letih je bil poklican v Beograd na notranje ministrstvo. leta 1937 ga je slovenski ministrski predsednik dr. Anton Korošec postavil za sodnika Upravnega sodišča v Celju. G. Stanko Masič je bil na viso-



Stanko Masič

kih uradnih položajih, užival je neomejeno zaupanje svojih predpostavljenih, a je bil preprost in človekoljuben z vsakim.

Imel je izvrsten spomin, zato priljubljen pripovedovalec.

Imel je družino: dva sinčka sta mu zgodaj umrla, dve hčerki sta profesorici v domovini. Žena Ivanka mu je že pred leti umrla v Ljubljani, kajti v begunstvo se je 1. 1945 podal sam. Vzorno je skrbel po svojih možnostih za družino doma, zelo rad se je pogovarjal o njih članih, trpel ob ženini smrti in se veselil ob uspehih obeh hčerk in zadnja leta tudi ob napredku svojih vnukov. Stanko Masič je bil družaben človek, rad je bil vesel, sila do stojen v govorjenju in je skušal, da nikogar ni žalil. Med nami Slovenci je užival spoštovanje – splošno – mlado in staro ga je imenovalo samo: gospod Masič.

Prva leta begunstva je preživel v Spittalu ob Dravi. Potom društva »Liga katoliških slovenskih Amerikancev«, katero so ustanovili staronaseljeni Slovenci v Ameriki v prid slovenskih beguncem v Italiji in na Koroškem, je tudi on prišel v Chicago. V starosti čez 60 let se ni mogel več pridobiti znanja angleščine v toliki meri, da bi se mogel zaposliti svojemu znanju primerno in svojemu nekdanjnemu visokemu položaju pravilno. Stal je pošteno na prepričanju, da je vsako človekovo delo potrebno in zato

častno. Zaposlil se je kot navaden delavec in se ni nikoli čutil preveč ponižanega. Iz njegovih ust ni prišla žala beseda o – za njega – bridki usodi. Tudi g. Masič je stopal po poti mnogih naših preizkušenih intelektualcev. Evropska stroga, moralna in verska vzgoja nam je dala čudovite ljudi.

Mnoga leta je živel v fari sv. Štefana in ves prosti čas je posvetil kulturnemu delu med Slovenci. Pri mnogih prireditvah in sestankih je imel stvarna, jasna in izčrpana predavanja. Mnogi tedanji izseljenci so mu bili hvaležni, ker jim je kot spreten jurist pomagal z raznimi nasveti in po mnenju mnogih je Masičeva največja zasluga, ker je toljim Slovencem pomagal pri pridobivanju ameriškega državljanstva, tudi podpisani. Naj bo mimogrede omenjeno, da ga je ravnateljstvo protestantskega King's Home v Evanstonu sprejelo kot tujca v svoj izredno oskrbovan Home največ zato, ker je toljim sorojakom pomagal k državljanstvu. Kot nekdanji sodnik v Evropi je bil pri vodstvu deležen tudi posebne pozornosti. Stanko Masič je vso udobnost za mirno starost in počitek zares zaslужil.

O tem pokojniku se lahko reče, da je mnogo delal. Vse, kar je bilo in je še slovenskega, mu je bilo na skrbi. Podpiral in bral je slovenske knjige in časopise, bil je član in sodelavec pri kulturnem društvu Liga, član Slovensko-katoliškega akademskoga starešinstva in s tem v zvezi in tesnem sodelovanju s pokojnima inž. Vladimirom Remcem in Alfredom Fischingerjem. Tukajšnja Slomškova slovenska šola je bila punčica v njegovem očesu. Za njene prireditve je celo pripravljal dvorano in tudi pospravljal. Vsakega otroka je poznal, ni čudno, da smo ga vsi Slovenci tako cenili. Za njegovo 80-letnico so mu pravili banket z veliko udeležbo. Pozneje je bil deležen prisnega slovesa v starostni dom in ob svoji 95-letnici nepozabne pogostitve v Domu samem, kamor ga je postrežnica pripeljala že na vozičku.

Vsa njegova zadnja leta so mu zvesto stali ob strani in ga največ obiskovali: zvesti – Pepca (Josephine) Mokorel, Jože in Franja Rus, Jože in Mara Virant. Vsi ti so predčasno poskrbeli vse potrebno za slučaj njegove smrti. Med Slovenci bo na parah in med Slovenci bo pokopan. Priznati moramo, da je slovenska skupnost lepo poskrbela za svojega odličnega člena. Da je bil zadnjih 16 let oskrbovanec enega najboljših starostnih domov v Chicagu, je zasluga profesorja Ladislava Remca, kamor ga je toplo priporočil in kjer je bil kljub zelo majhni pokojnini lepo sprejet. Ravnatelj tega Doma je ob končnem slovesu čestital Slovencem za zadnjo skrb sorojaka in izrekel zahvalo Jožetu Rusu, ki je prevezel njegove preostale knjige.

Zahvala Slovenske šole

pri Mariji Vnebovzeti

CLEVELAND, O. - Piknik Slovenske šole pri Mariji Vnebovzeti, ki je bil v nedeljo, 24. junija, na Slovenski pristavi, je lepo uspel. Pričel se je s sv. mašo ob pol dvanajsti uri, katero je daroval župnik pri Sv. Feliciti. Ker je bil ta dan praznik Sv. Rešnjega Telesa, je otroke malo povprašal, kaj to pomeni in vsem želel prav lepe počitnice. Prav lepa hvala, g. župnik, za uslugo!

Bil je lep, skoro hladen dan, vendar je mladina z veseljem krenila proti bazenu. Matere so skrbele, da ni bil nihče lačen, očetje pa so gasili žejo. Tako materam, ki so nosile težo dneva v kuhinji, kot očetom pri baru, prav lepa hvala za vso pomoč. Hvala tudi gospodinjam za dobro domače pecivo. Da je bilo poroldne bolj pestro, je bilo tudi malo srečolova. Vsem, ki ste darovali razne predmete – prav lepa hvala.

Obisk našega piknika je bil kar lep. Vsem vam, ki ste prisli med nas: iskrena hvala. Hvala pa tudi Ameriški Domovini, ki je med Cleve-

Na dan sv. Janeza Krstnika (24. junij) je opravil pogrebno mašo v cerkvi sv. Štefana njegov priatelj p. Fortunat Zorman in po zadnji pokojnikovi želji je pela ganljiva žalostinka naša pevka Pepca Mokorel. Na pokopališču smo užaločeni njegovi priatelji polagali na krsto slovenske nageljne in se ob poslovilnih besedah Andreja Remca, ravnatelja slovenske šole, še zadnjikrat poglobili v pokojnikovo življenje in delo.

Dragi in spoštovani g. Stanko Masič počivaj v miru!

Ana Gaber



V BLAG SPOMIN

OB 17. OBLETNICI, ODKAR JE V GOSPODU PREMINUL NAŠ LJUBLJENI SOPROG, OČIM IN STRIC

Frank Phillips-Filipčič

Izdihnil je svojo plemenito dušo dne 22. julija 1967.

Sedemnajst let je v žalosti minilo, odkar smo v tugi se ločili.

Tvoj smrtni dan boleč spomin – dan naših težkih bolečin.

Sonce naj na trato sije,
kjer počivaš, dragi Ti,
duša pa naj srečo uživa
tam v rajski večnosti.

Žalujoča soproga FRANCES
in DRUŽINA.

Cleveland, O., 20. julija 1984.

landskimi novicami vabila na naš piknik. Prav tako hvala g. dr. Milanu Pavlovčiču za oglašanje po radijskih valovih.

Starše otrok naše Slovenske šole opozarjam, da bo v septembru, v torek, 11. septembra, ob 7. uri zvečer v šolski dvorani sestanek, da se pogovorimo o novem šolskem letu.

Vsem želimo prav lepe počitnice, katere bodo prehitro minile. Imejte se lepo!

Odbor staršev

Za novo cerkev v Radencih so darovali

(O novi cerkvi v Radencih, Slovenija, smo že poročali, prav tako objavili imena darovalcev, ki so sodelovali v nabiralni akciji. Prejeli smo poročilo iz države Conn., v katerem so navedena imena rojakov in rojakinj iz te države in sosednjega New Yorka in Massachusetts, ki so se zavzeli za novo cerkev in skupaj zbrali \$890.00. Ta denar sta izročila župniku Francu Levsteku v Radencih g. in ga. Jože Višinski, Trumbull, Conn. Župnik je podpisal potrdilno pismo, da je to vsoto prejel in se v njem toplo zahvaljuje vsem dobrotnikom. Sledi seznam darovalcev):

Po \$100 – Jože Višinski in družina, Trumbull, Conn., za srečno zdravje; Janez Žerjav in družina, Trumbull, Conn., v namen pokojnih staršev; Roman in Julka Kolarič, Fairfield, Conn.

Po \$50 – Toni in Marija Schadl, Fairfield, Conn.; John Ray in družina, Monroe, Conn.; g. in ga. Urban Pernek, Monroe, Conn., v namen pokojnih sorodnikov; Jože Lovec in družina, Auburn, Mass.; Vinko Bombek in družina, Auburn, Mass.; Ivan in Marija Horvat, Bridgeport, Conn.; Agnes in Grace Gašpar, Bridgeport, Conn.

Po \$20 – Jože in Rezika Koščin, Bridgeport, Conn.; g. in ga. Franc Hering, Fairfield, Conn.; Karl Klesin in družina, Ridgewood, N.Y., za srečno zdravje; Slavko Kovačič, Wilton, Conn.; g. in ga. Vilijam Pucko, Fairfield, Conn.; Ivo Pozeranac in družina, Bridgeport, Conn.; Marija in Jana Štelcer, Bridgeport, Conn.

Po \$10 – Zdravko Hribar in družina, Bridgeport, Conn.; Franc Us in družina, Fairfield, Conn., za srečno zdravje; Ivo Štelcer in družina, Long Island, N.Y., v namen pokojne matere; g. in ga. Toni Belovič, Fairfield, Conn.; g. in ga. Franc Ficko, Fairfield, Conn.; g. in ga. Karlo Kozar, Fairfield, Conn.; g. in ga. Franc Bükič, Fairfield, Conn.; Julija Balog, Trumbull, Conn., za srečno zdravje; g. in ga. Jože Morscher, Ridgewood, N.Y.; g. in ga. Trpko Panovski, Ridgewood, N.Y.

(Poročilo poslal g. Jože Višinski)

**Pripravljalni odbor
Poletnega festivala
pri Sv. Vidu se iskreno
zavhaljuje vsem faranom
in sponzorjem ter vsem
obiskovalcem,
da je Festival tako zelo
odlično uspel!**

V Sloveniji izšla kniga o Balantiču

CLEVELAND, O. - Duhovnik in naš naročnik, nam je poslal dopis, ki sledi:

Verski tednik *Družina* (Ljubljana, 10.VI.1984) prinaša članek Andreja Capudra »Balantič, štirideset let pozneje«, ob izidu zbirke »Muževna steblika« (Državna založba Slovenije, Ljubljana 1984).

Takole se začne članek: Zgodb o dvaindvajsetletnem

pesniku, ki je leta 1943 zgorel v domobranci postojanki Grašovo, potem ko so jo bile razrušile partizanske granate, že štirideset let buri duhove tostran in onstran slovenskih meja. »Izrazito emigracijska knjiga, s katero je pesnik postavljen v našo usodnost, je med nami in poje za nas,« je zapisal k argentinski izdaji Balantičevih pesmi dr. Tine Debeljak. (SKA, Buenos Aires 1956) »Balantičeva lirika... je demantirala nekatere temeljne doktrine bojevitega katolištva in obskurnega, tedaj že z okupatorjem povezanega ter zločinskega slovenskega političnega klerikalizma,« je zapisal že leta 1966 k načrtovani izdaji Balantiča pri DZS Mitja Mejak.

Kaj ima s takimi in podobnimi pripisi opraviti mrtvi pesnik? Kaj ima s tem opraviti njegova poezija? — Tako piše Capuder v *Družini*. Pa dostavlja: Težko bi presodili pobude, ki so napotile Državno založbo Slovenije, da je izdala delo tega dotedaj zamolčanega pesnika... Enako pretresljivo se nam po tem zapisku in ob dočela nepolitičnem tonu Balantičevih poezij zastavlja vpraša-

Naj zvoni...

(nadaljevanje z 2. str.)

den nasprotnik komunizma, in je upravičen sum, da ni našel mesta v *Celovškem zvonu* iz obzira na ljubljanski režim. Skepticizem bo treba čimprej razpršiti.

Doseči plodonosno sodelovanje bo izjemno težko zaradi različnega doživljanja komunistične revolucije in različnega koncepta komunizma samega pri ljudeh v matici, na Koroškem, Primorskem in pri političnih izseljencih. Med tem ko Korošci gledajo v komunizmu borbo za svobodo iz pod strahot nacizma, in Primorci izpod fašizma, brez nasilja nad sorokami (ker ni bilo odpora), so politični begunci občutili vso težo nasilja na lastni koži, ker so revolucijo kot borbo za končno absolutno oblast odklonili. Sedaj je res težko drug drugega razumeti in prav oceniti njegov odnos do matičnega režima. Treba bo časa in velikega potropljenja od strani zamejstva in zdomstva, pa tudi mnogo več tolerantnosti od strani partije v matici, ki kulturno aktivnost in dosežke emigrantskih umetnikov in znanstvenikov dosledno in popolnoma odklanja.

V taki atmosferi bo don *Celovškega zvona* glasnik priznanja in sodelovanja vseh, ki na kateri koli način prispevajo h kulturni rasti naroda po vrednosti njihove umetniške kvalitete, brez diskriminacije o njih svetovno-nazorski in politični orientaciji, — če bo list znal in mogel držati pravo in pravično ravnotežje. V tem vprašanju leži klica njegovega neuspeha; ne sme se namreč pozabiti, da sodelujejo iste sile, ki so v Ljubljani ustoličile komunistično samovlado. Umestno je zatoj svarilo: Memento Kocbek.

Slovenci v svetu svojih pogledov na umetnost in znanost in sploh na vso kulturno dejavnost nikomur ne vsiljujejo, smatrajo pa za svojo pravico svoj koncept glede doprinosu kulture za bodočnost naroda utemeljevati, uveljavljati in braniti prav tako kot delajo Slovenci v matici in za mejami. Postopek za realizacijo ideje *Celovškega zvona* bo zahtevala daljšo dobo, mnogo uvidevnosti in visoko mero tolerancnosti, če naj list izvrši nalogu, ki si jo je zastavil. Slovenci v svetu, kot enakopraven element v soustvarjanju narodne kulture, ne bodo novi reviji v oviro, temveč v pomoč pri uresničevanju zastavljene ideje.

L. P.

nje, po kakšni milosti in v imenu katerega realizma je ta sin gorenjskih planin lahko ohranil čistost v svojem »nečistem času«, koi ga imenuje sam? »In zdaj sem vitki vrč za božjo kri...« je zapisal iz svoje globoke religiozne vizije, iz tiste predanosti, ki je edino merilo velikih pesnikov in velja za vse čase in vse narode... »Med nemom, zemljo sem pojoč ovčar...« Naše nebo in naša zemlja nista več vredna tega imena.

Petric Barber Shop

783 E. 185 St.
481-3465

MALI OGLASI

OPEN HOUSE, 2 to 5 Sun.
324 E. 232 St. - Euclid
3 bdrm bungalow, 2½ baths
central air, modern kitchen,
2½ car garage, close to shopping and bus line.
Owner will help finance.

LOCATION REALTY
531-8788 or 731-8488

SOBA V NAJEM

zgoraj, moškemu ali ženski.
Poklicite 481-3365
(53-56)

APT. FOR RENT

1 bedroom - up.
881-1536
(52,54,56)

FENCES - OGRAJE

Postavljam nove ograle in popravljam stare. Prodajam po zmerni ceni potrebn material za ograle in ga dostavljam brezplačno. Imam geometra za merjenje vrta. Poklicite vsaki čas na 391-0533.
(FX)

IZ SLOVENIJE!

Slovenski Koledar 1984
Originalne grafike
Plošče in kasete
Knjige:
Baragova Misijonska Pisma (Zbral J. Gregorič)
Mati Terezija
Lepa si Zemlja Slovenska (Janko Ravnik)
Treasures of Yugoslavia

Tivoli Enterprises

6419 St. Clair Ave.,
Cleveland, OH 44103
(216) 431-5296

Anton M. Lavrisa

ATTORNEY-AT-LAW
(Odvetnik)

Complete Legal Services
Income Tax - Notary Public
18975 Villaview Road
at Neff
692-1172

LJUBLJANA

Special

VISIT BEAUTIFUL SLOVENIA
THIS SUMMER AND FALL
Round Trip Air Fare
Cleveland, Pittsburgh, Detroit

TO LJUBLJANA
ONLY \$699⁰⁰

Departures Setember 2, 9

Departures August 5, 19

ONLY \$749⁰⁰

KOLLANDER TRAVEL

CLEVELAND 971 E. 185th Street
Cleveland, OH 44119, (216) 692-2225
Toll Free (800) 321-5801
Pittsburgh (412) 678-6500
Chicago (312) 878-1190

FOR ALL YOUR
CHRISTENING
NEEDS
ANZLOVAR'S
DEPT STORE

TRIANGLE CLEANERS

Expert Tailoring and
Alterations
Phone 432-1350
1136 E. 71 St.

ROSIE JAKLIČ, lastnica

Rojaki! Oglešujte
v Ameriški Domovini!

Carst Memorials

Kraška kamneseška obrt
15425 Waterloo Rd. 481-2237
Edina Slovenska Izdelovalnica
nagrobnih spominikov

Joseph L. FORTUNA

POGREBNI ZAVOD

5316 Fleet Ave. 641-0046

Moderno pogrebni zavod
Ambulanca na razpolago
podnevi in ponoči

CENE NIZKE
PO VAŠI ŽELJI!

FOR SALE

Double, 5 & 5. E. 68 & St.
Clair. Call 881-8028.
(47-54)

FOR RENT

5 rooms - carpeting - garage
- near St. Vitus. Call after
6:30 p.m. 946-8714
(51-54)

DR. ALAN B. NAHA

Complete dental care. All types of dental insurance accepted. Ask about our special family group plan. Conveniently located at 848 E. 185th St. in the Jo-Ann Medical Bldg. between Shore Carpet & Yale TV across the street from the LaSalle Theater.
531-7700
(F-X)

FOR SALE

25291 Marsdon off E. 250 St.
Euclid - 3 bdrm., brick, new windows & storms, new roof, no violations, hardwood floors, fenced-in yard. Asking \$54,900.
442-3261
(51-56)

FOR SALE

21101 Milan Ave., St. Christine's Parish, 4 bdrm., 2 baths, fin. rec. room, dbl. garage, screened front porch, close to schools and pool, lge. lot. Mid 60's.
481-9385
(53-54)

FOR SALE

2 Family Home on E. 76 St.
- 4 rooms and bath down and up. Move in condition but could use some renovating. Priced very reasonably to finalize estate.
531-1179
(53-56)

FOR SALE

DOUBLE HOUSE,
E. 67 St.
Living rm., Dining rm.,
Kitchen, bath, 2 bdrms.
391-6445
(52-55)

T.K. General Contractors, Inc.

Predelujemo kuhinje, kopalnice, delamo strehe, »driveways«, nove garaže in vsa potrebna gradbena dela na hišah ali poslovnih stavbah. Hiše barvamo zunaj in znotraj in tapeciramo. Zidamo tudi nove hiše in poslovne stavbe. — Vprašajte za brezplačen predračun! —

SLOVENSKI HOTEL »BLED« V RIMU

Lastnik: VINKO LEVSTIK



HOTEL »BLED« - VIA S. CROCE IN GERUSALEMME, 40
00185 ROMA - RIM - TEL. 06/777102 - TELEX HBLED 620196

*Let Not The Light
Of Freedom
Be Extinguished!*



AMERICAN HOME

AMERIŠKA DOMOVINA

SLOVENIAN MORNING NEWSPAPER

AMERIŠKA DOMOVINA, JULY 20, 1984

5

Super Sunday Slated for Slovenian Sports

This Sunday, July 22, the Slovenian Sports Klub will be presenting its Annual Summer Picnic featuring the Fifth Annual Superteams Competition at the Slovenska Pristava.

The Superteams Competition will be held rain or shine. The sports club encourages all who wish to participate in the competition to form a team.

How does one form a team for the Superteams Competition? It's simple. First, you need to gather a group of seven persons of which at least two must be female. Then have your team elect a captain and enter your team between 11:00 a.m. and 12:30 p.m. on July 22 at Slovenska Pristava. After your team captain enters the team he will receive a description of the rules and events. All teams will then be directed to the swimming pool area for the first two events

Collinwood Tabloid to Honor 65th

During the weekend of Aug. 24, 25, and 26 the Collinwood Slovenian Home will celebrate its 65th anniversary. The three day event will honor the pioneers, volunteers, musical arts honorees of the year, and the men and women of the year from the past 23 years.

For this occasion a tabloid newspaper will be printed containing many interesting articles about the persons and events which made the Collinwood areas one of the most respected in the Greater Cleveland area. Featured will be photos from the 1900's, the Collinwood railroad yard, and some showing the beginnings of the Slovenian settlement. Featured writers have been solicited to pen articles about the still active area.

Each subscriber to the Ameriška Domovina will receive a free copy as an insert in their Aug. 17 American Home. In order to help finance the historical project, the Board of Directors of the Holmes Ave. Hall are asking for ads in the paper. Besides regular greetings ads, a full page of memorials will also be printed.

Anyone wishing to place an ad in the paper may send a check for \$5, \$10, \$20, etc. to the Holmes Hall, c/o American Home, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44103 and clearly state what words they want in the ad and the amount they wish to spend.

There will be 3,000 extra copies printed for the advertisers and those attending the banquets. All ads for this keepsake, souvenir edition must reach the editor's desk before Aug. 1.

which will start at 1:00 p.m.

The first two events of the Superteams Competition are the Swim Relay and the Raft Relay. The Swim Relay is an event in which all team members will participate. The rules are simple, each team member must swim one length of the pool. The person swimming must touch the wall of the pool before the next swimmer can begin. Penalties will be assessed in case of a false start or in the event a swimmer obstructs the path of a swimmer of another team.

The Raft Relay is the second event in which three team members participate (one of which must be female) and is also held in the pool. The participants must position their posteriors in the center of a small one-person doughnut raft and then starting from the wall at the shallow area of the

pool they must negotiate a course using their arms and legs around a pilon, then return back to the starting point and touch the wall before the next team member can begin. Penalties will be assessed for false starts and assisting a team member.

The final three events: The Running Relay, Sphere Hurling, and The Obstacle Course will be held on the soccer field. All team members will participate in the final three events.

In the Running Relay the participants are positioned in different areas of the field. The participants must run as fast as possible to their teammate passing a baton before the next runner can begin. Penalties will be assessed for false starts and illegal baton transfers.

In the Sphere Hurling event

participants are lined up in a straight line in designated circles approximately 25 feet apart. The object is to throw a ball to the team member in the next circle as quickly as possible to complete the chain of team members. The rule of this event is that the ball must be thrown by a team member within the designated circle or a penalty will be assessed.

The final event of the competition is everyone's favorite — The Obstacle Course. It

consists of the following parts: the one-legged hippity-hop, the reverse spider squat water balloon bust, the three-person human wheel-barrel, the balloon blow-up, and the infamous Mazola Run. The referees will demonstrate each part of the obstacle course and describe the rules and any penalties associated with the

specific parts of the event.

All of the events of the Superteams Competition are timed by the referees. Teams will be ranked for each event on the basis from best to worst time. After the competition is completed, the referees will tabulate the results and rank teams for the overall competition. Trophies will then be awarded to each member of the overall top three finishing teams.

At 4:30 p.m., the Sports Klub will be serving a Steak Dinner with all the trimmings. Tickets for the Steak Dinner are \$8.00 and are available the day of the picnic. There will also be a good variety of food and drink served throughout the day so plan to come out to Pristava this Sunday for a pleasant summer afternoon.

Folklore Festival Set Aug. 25, 26 - AMLA



Denise Grčar and Leon Vovk practice an umbrella dance for the Slovene Folklore Institute two-day festival to be held the weekend of Aug. 25 and 26 at the AMLA Recreation Center.

Coming Events

Saturday, July 21

Captive Nations Week Freedom March and Assembly in downtown Cleveland, beginning at 1 p.m.

Sunday, July 22

Slovenian Sports Club Annual Summer Picnic and Superteams Competition at the Slovenska Pristava.

Sunday, July 29

St. Vitus Slovenian School picnic at Slovenska Pristava.

Sat.- Mon., Aug. 11, 12, 13 United Altar Societies yearly pilgrimage to Lemont, Ill.

Sunday, Aug. 12

Belo Kranjski Club Picnic at Slovenska Pristava. The Toni Klepec Orchestra entertains.

Sunday, August 12

KSKJ Picnic at St. Joseph grounds on White Rd.

Sunday, Aug. 19

AMLA Family Day at the Recreation Center.

Sunday, August 19

St. Mary's Church Feast Day Celebration at old church (Baraga Hall) from 3 to 9 p.m.

Sat., Sun., Aug. 25, 26

3rd Festival of the Slovene Folklore Institute at the AMLA Center in Leroy.

Sat., Sun., Sept. 8, 9

Ameriška Domovina Open House, simposium, dinner at Slovenska Pristava. Sunday Mass with Bishop Pevec, dinner and all-day picnic at Slovenska Pristava.

A two-day outdoor folklore festival will be held at the AMLA Recreation Center in Leroy Township the weekend of Aug. 25, 26.

Dances will be performed by the Slovene Folklore Institute and visiting folkloric groups from London, Toronto, Chicago, Geneva, and Columbus.

The festival attracts over 300 performers and 10,000 spectators each year, rivaling some of the international folk festivals in Europe. Although the program is Slovenian, it does not lack in variety. Slovenian folklore is extremely diverse in its music, dress and customs, as much as Slovenia itself, where one can drive from the tall Alps through some of the most breathtaking scenery, explore the caverns in Postojna, visit the Lippizan horses in Lipica, and take a swim in the Adriatic Ocean on the same day.

This yearly event was conceived four years ago by Eda Vovk Pusl, the founder, choreographer and artistic director of the Slovene Folklore Institute. Mrs. Pusl and her group are happy to help and participate just for the asking.

The festival begins at 1:00 p.m. on both days with a program of stage performances lasting most of the afternoon.

The music for public dancing will be provided by many famous bands and button box clubs. Ethnic food and refreshments will be available all day. AMLA Recreation Center has excellent facilities

and parking.

It can be reached by taking I-90 to exit 205 (Vrooman Rd.) then south 1 mile and east 2 miles to Kniffen Rd.

Admission is \$4.00 per person at the gate. Advance tickets are \$3.00 at Tony's Polka Village, 971 E. 185 St., 481-7512, Tivoli Enterprises, 6409 St. Clair Ave., 431-5296. Children under 12 admitted free.

Tragic Rail Accident in Slovenia Claims 36 Lives

On Saturday morning, July 14, at 6:10 a.m. near the Slovene village of Divača, not far from Trieste, a freight train collided with a passenger train waiting on a siding. Press reports indicate 36 persons were killed in the accident, the worst in the history of postwar Slovenia, and 24 others were being treated in hospitals. The passenger train, packed with 1500 vacationers on their way to the Adriatic coast city of Pula, had originated in Belgrade. The freight train struck at a speed of 37 miles per hour and destroyed the last three car of the 14-car passenger train.

Authorities began an investigation into the accident and the engineer of the freight train was held for questioning. Apparently, he applied the brakes barely 15 yards prior to impact. It was not clear whether he failed to heed a warning signal or if the signal had failed.



Memo From Madeline

Tonia Grdina Gets Director's License

By Madeline Debevec

Mr. and Mrs. Anthony J. Grdina, owners and operators of the long-established Grdina Funeral Homes, are proud to announce that their daughter, Tonia, 27, has received her funeral director's license.

She will continue a tradition of funeral directing in the Grdina family that was started more than 81 years ago by Anton Grdina, Tonia's grandfather.

In addition to scoring very high marks on her state funeral director's examination, Tonia graduated *summa cum laude* from Cleveland State University with a bachelor of arts degree.

The two other Grdina daughters, Betty and Gina, are also doing very well. Betty has been an attorney for several years. Gina lives in Maryland and works as a mathematician for the federal government, having recently received her master's degree in computer science from Johns Hopkins University.

John F. Erjavec Is American-Slovene Hero

Carnegie Medal of Honor recipient John F. Erjavec of Euclid was honored recently for saving another life last June.

He was working as a security officer with the Veterans Medical Center on East Boulevard when he pulled an unconscious woman off the road during heavy traffic.

The woman, an employee of the Natural History Museum, was attempting to cross the street when she tripped and struck her head against the curb.

For his efforts, Erjavec received the John Edgar Hoover Distinguished Memorial Service Medal. The award, given by the American Police Academy in Washington, D.C., was established last year. Erjavec is one of six persons to receive it for acts of valor since then.

Erjavec, who received the Carnegie Medal in 1982 for pulling a fellow security guard from the path of a speeding car, also was honored with a proclamation from Euclid Mayor Anthony Giunta, who declared April 19 "John F. Erjavec Day."

A speedy recovery to: Frank Godic of E. 61st Street, who recently underwent surgery and is recuperating at home.

Jeannie Orehek, who underwent emergency surgery last week at St. Vincent Charity Hospital.

New Births

Peter and Mary Domanko of Richmond Heights announce the birth of a daughter, Sonia Maria, on June 6. She weighed in at 9 lbs., 2 ozs.

Nadia and Peter Jr. are enjoying their new playmate.

Proud and happy grandparents are Frank and Josephine Tominc and Maria Zuzic of Cleveland. Both

families include 12 grandchildren.

Sonia Maria is an adorable, red-haired bundle of joy. She made her social debuts at the recent Mission Picnic at Pristava and at the St. Vitus carnival.

Cecelia and Joseph Urbas of Richmond Heights announce the birth of a son, Andrew Joseph, on May 17 and weighing 8 lbs., 14 ozs.

The Urbas' also are parents of four-year-old Matthew.

Grandparents are Anthony Urbas and Frank and Josephine Tominc of Cleveland.

Larry and Michelle Perme of Mentor (former residents of Bonna Avenue) became the proud parents of a daughter, Erin Elizabeth, on June 6. She weighed 8-4.

Elmer and Vida Perme of Euclid are the delightfully proud grandparents for the first time and beamed with pride as they brought Erin to the St. Vitus festival and introduced her to friends.

Clifford and Louis Winter of Mentor announce the arrival of a baby girl, Melissa Ann, on June 14, weighing 5-13. She was welcomed home by sister Jennifer and brothers Kenny, Christopher and Timothy.

Of course, for her baptism she will wear the "heirloom gown" which has been in the Winter family for many years.

The proud grandmothers are Josephine Winter of E. 80th Street and Ernestine Adamovicz of Simon Avenue.

People in the News

On June 24, Jean and Mickey Sadowsky and Cy and Ann Rovansek hosted a 10th anniversary party for their children, Jeannine and Jerry Rovansek.

Eighty guests helped celebrate the gala affair which lasted well into the night at the Sadowsky home in Willowick.

Rikk Jenko, employed by Skufca's Bowling Supply on E. 185th Street, recently won the WBBG "breakfast club" contest, earning 25 breakfasts on July 10 at the Lake Shore Boulevard McDonald's.

Art Guild Gets Grant

The Slovenian National Art Guild recently was one of 15 Ohio groups awarded grants totalling more than \$60,000.

The Cleveland group received its stipend from the OAC/OHC Joint Program in

the Arts and Humanities for an exhibit, "Splasher Cloths: Traditional Slovenian Wall Hung Stitchery," to be shown March 10-29, 1985, at Notre Dame College in South Euclid.

The exhibit will feature embroidered cloths which were found in Slovenian kitchens in the 1900s. Participants also will learn more about this unique form of folk art in a seminar with humanities scholars and artists.

For more information, call Doris Sadar at 216/943-1959.

Travel News

"Greetings from Slovenia" is how Marija and John Brodnick told us they visited there for three weeks. The first week was cool and tiring as they kept busy visiting relatives and friends. They were at Dolenskem, Gorenskem, Notranskem and Štarjerskem. They also visited Brezje and Sveti Gore.

Anna Gacnik of Winter Haven, Fla., is visiting Cleveland and Frank and Pavla Pustotnik of Geneva.

Meanwhile, Commander E.A. Ryavec of Santa Monica, Calif., visited us at the American Home. He was here for a class reunion and stayed with his cousin, Mary Wolf, in Richmond Heights.

Mary Pangonis, our world traveler from the American Home office, recently returned from a first-time visit to Slovenia. Accompanying her were her sister and brother-in-law, Dorothy Anne and Mickey Sittley, owners of Diff Pack Corp. of Westlake.

Their cousins, whom they had never met, greeted them at the airport in Brnik, Ljubljana, and presented them with a beautiful bouquet of red carnations. They enjoyed themselves and agreed that "the scenery was breathtaking."

Mary especially enjoyed Lake Bled and Plitvice Lakes, one of the wonders of the world.

Honors Graduate

Michael Clemente, son of AH subscribers Kay (nee Jakse) and Mike Clemente, was graduated in May with honors and a chemical engineering degree from Case Western Reserve University.

Since then, he has accepted a position with the Lincoln Electric Co. and also passed the first part of a state test which eventually will make him a professional engineer.

EXTRA — EXTRA — EXTRA - AN ALL STAR POLKA

Dalmatian Dream 15 day Cruise and Tour

including Greece, Italy on the Ambassador Ship and on land in Yugoslavia (Dubrovnik, 1,000 Islands, Plitvice Lakes, Sarajevo, Ljubljana)
SEPTEMBER 21 to OCTOBER 5

(Added Departure since September 28 is Sold Out)
Starring Cleveland's Jeff Pecon, Penn-Ohio's Al Markic,
and Midwest's Roman Possedi

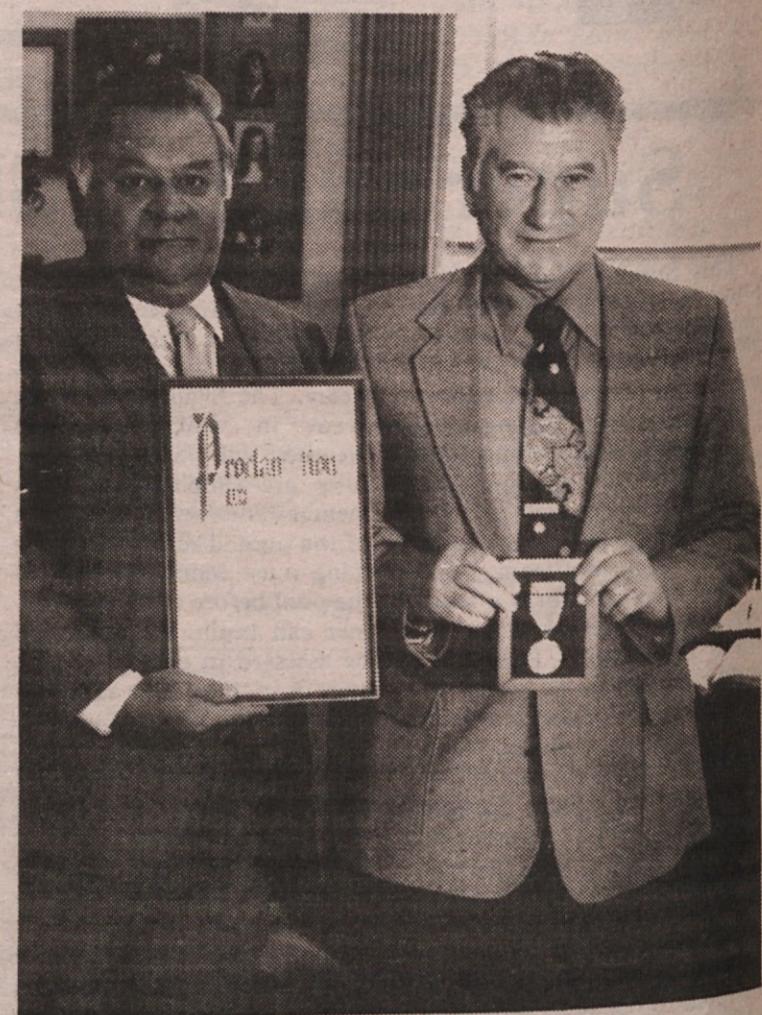
ALL INCLUSIVE FROM MOST CITIES \$1498.

For full descriptive brochure:

KOLLANDER WORLD TRAVEL

"Polka Tour Headquarters" Phone: (216) 692-2225

971 E. 185 St., Cleveland, OH 44119 Toll Free 800-321-5801



John F. Erjavec displays his Hoover Medal, while Euclid Mayor Anthony Giunta holds up a proclamation in Erjavec's honor.

The Broadview Heights resident currently is known as an "engineer in training."

A Reminder

Be sure to read the article on page 5 about the Collinwood

Slovenian Home's special tabloid newspaper to commemorate the hall's 65th anniversary.

To advertise in the special edition, call John Habat at 681-6649.

SNPJ Arts and Craft Show and Picnic

On Sunday, July 29 SNPJ Lodge — will sponsor its 4th Annual Art & Craft Show/Sale in conjunction with their picnic at the SNPJ Farm on Heath Road.

Festivities begin at 1:00 p.m. with artists Enika Zulic, Mildred Hoegler, Lisa Zupan and Jack Subel demonstrating their talent at painting, with water colors, acrylic and oil. John Strancar and Joe Dovgan will be demonstrating the art of wood carving and

Novena Tuesday

The Shrine of Our Lady of Lourdes, Euclid, O., announced the opening of the Triduum Novena to St. Ann on Tuesday, July 24 with recitation of the Rosary at 7:30 p.m., followed by Mass, Homily and Triduum prayers.

The Novena will continue on Wed., and Thurs., July 25 and 26. Mass each evening will be celebrated by Father Henry F. Birkenhauer, S.J. There will be no morning Mass during the Triduum.

Thanks

I would like to express my thanks to all my friends for their visits, gifts, flowers, cards and, most of all, for their prayers during my illness and stay at the hospital. May God bless you all.

Frank J. Godic

Happy Birthday

Happy Birthday to Carey Jane Urbancich of South Euclid, Ohio who celebrated her 3rd on July 12.

Thomas G. Lobe

Attorney at Law — Odvetnik
833 Leader Building Superior and East 6 St.
Cleveland, OH 44114 Tel. (216) 621-2158

Probate, Wills, Real Estate,

Corporations, Personal Injury, Civil Trials

Of Counsel for Law firm of:

Lesser, Klein & Lesser

Associated with:

Thaddeus F. Chrzanowski

Certified Public Accountant

(1 & 3)

Hawaiian Vacation

By Eleanor Cerne Pavey

Continued

We continued on to town to see the Victorian-style Hulihee Palace built in 1838 and used as a vacation spa for Hawaiian royalty until 1916. This two-story palace was built of coral and lava. It is now a museum displaying a collection of former Hawaiian royalty furniture and effects as well as other ancient artifacts.

Across the street was the First Christian Church of Hawaii, known as Moluaikaua Church (Congregational) and the oldest Christian church in the state of Hawaii. The church received its name due to the place where the timber material was obtained. It was part of the crown properties known as Mokuaikaua and located on the eastern slopes of Mount Hualalai. All the posts and beams are made of a very hard wood secured by pegs because even nails nor termites can penetrate this wood. The pews, pulpit, wooden screens and railings are constructed out of mahogany. The church walls are of lava rock cemented together by mortar made by mixing sand and lime which came from the crushed coral gathered by natives from the sea. The church steeple is about 112 feet in height and for years has been used as the most prominent landmark in Kona. We stayed for the service which included the reception of new members and a baptism.

Next morning we got up early to make the trip to the volcanoes. We took the Chain of Craters Road which links the sections of Volcanoes National Park so that this becomes the largest volcanic mass in the world. The Kilauea Caldera and Mauna Loa are completely separate and are considered two of the world's most active volcanoes.

In the visitors center display cases are letters from former visitors who have picked up souvenirs and have had bad luck. Each letter requests that the items taken be returned to Madame Pele, goddess of the volcano. One letter stated: "My love life is terrible and I have begun to fear that Pele might be angry with me for stealing these pieces of volcanic rock from the park several years ago." Most of the letters wrote of the writer's bad luck and to please return the items to Pele.

Another quote I found interesting was by Mark Twain from "Roughing It" in 1866: "I forgot to say that the noise made by the bubbling lava is not great, heard as we heard it from our lofty perch. It makes three distinct sounds: a rushing as a hiss, having a coughing or puffing sound, and if you stand on the brink and close your eyes, it is no trick at all to imagine that you are sweeping down a river on a large low-pressure steamer and that you hear the hiss of the steam about a boiler. The smell of sulphur is strong, but not unpleasant to a sinner."

As we drove around Crater Rim Road, we stopped to view closeups of steam vents along the "Steaming Buff Trail." Steam vents are scattered over this fault-gouged block that

has partially slumped into Kialuea Caldera. Rainwater seeps through the ground and is heated by rocks which carry heat from the liquid rock below. The hot water then rises through fissures to condense in the chilled air.

Continuing our journey, we pass the Kilauea Military Camp, a fern forest with exceptionally large ferns, and stopped to see the Thurston Lava Tube. This tube is fully one-quarter of a mile long formed by the highly liquid lava. The surface and bottom of the flow cooled faster than the center which flowed out and created the tube.

At Napoopoo we continued down to Kealakekua Bay, the historic bay which was the landing site of Hawaii's "discoverer," Captain Cook. We stopped to view the 27-foot white pillar on the distant shoreline which was erected in his memory in 1874. He was killed in 1779 a few weeks after he had been heralded by the Hawaiians as the reincarnation of the god Lono.

I also took time to feel the black sand on the beach made from lava powder. It glistened in the sun from the crystal-like powder.

Our next stop was at the Mauna Kea Royal Kona Coffee Mill and Museum. Kona District is the source of the only coffee grown commercially in the U.S. We inspected the coffee roaster, browsed among a gallery of pictures, helped ourselves to coffee (which was strong for me) and then proceeded to a separate room where I found the history of how macadamia nuts are grown and took time to write it down.

"The Macadamia nut does not duplicate itself well from seed. Therefore, new plants have to be reproduced by the process of grafting. If the graft is successful, we see new growth in about one month. Within two years, plants are ready to be put in the orchard. About two to three years from planting, the orchard shows noticeable growth from its meager beginnings. About six to eight years from planting, there is quite an increase in growth. Trees have grown approximately 20 feet in height and 32 feet in diameter. A mature orchard takes about 16 years to grow in the old days but today using newer methods it takes six years from the grafting period." No wonder Macadamia nuts sell for about \$14 a pound! Orchard growers use the outer husks for mulch and drainage purposes.

Not far from Barry's Nut Farm was St. Benedict's Catholic Church, better known as "The Old Painted Church" because of the murals and frescoes painted by a Belgian priest in 1900. He painted the columns, ceiling, and walls of the miniature Gothic Church with biblical scenes and art illustrating Christianity with an island motif so that the Hawaiians who couldn't read or write better understood Christianity. Unfortunately, the church was being renovated and was blocked by scaffolding, but we did get to see some of the paintings. The cost of renovation

was to be \$35,000, and we were told the parishioners were mostly poor, so both of us left a monetary donation and also bought post cards which showed the church as it looked in better days. It was lovely.

We continued our journey. Again the City of Refuge is best explained by this excerpt: "When ancient Hawaiians broke a sacred law, or kapu, or were being chased by the enemy during a war, their only escape was to swim or run to the nearest haven of refuge where they were absolved by a kahuna (priest), or stayed in hiding until the war blew over. This excellent restoration of such a sanctuary is a National Historic Park. It is the finest example of a pu'uhonua, or place of refuge, in Hawaii. Most impressive is the Great Wall, a massive mortarless barrier of lava rock 1,000 feet long, 10 feet high, and 17 feet wide, constructed in 1550. Helaus, thatched huts, wooden idols, petroglyphs (carvings on rock), palace ground and cultural demonstrations made for six fascinating acres of Hawaiian history."

As we were leaving the visitor's center, we found that a new road has been constructed to make access to the City of Refuge very easy from Route 160.

We had had a full day and on our return trip we stopped at a Japanese restaurant and had Miso soup (same as Tofer soup) made of soy beans and soy bean curd. It has a delicate taste. I also had a Teriyaki sandwich and Japanese tea served in a large pot with loose tea leaves with toasted raw rice which looks like small pieces of popcorn. We had encircled the entire island in these three days.

Back at our hotel we packed and got ready to leave the next day, Monday, April 9, for a short transfer flight to Honolulu to make our connections for the flight to San Francisco. We landed at 11:30 p.m. and it was a happy sight to see my son and his wife waiting for us to take us to their home in El Sobrante, a

suburb of Richmond.

The next two days were spent in San Francisco walking in Chinatown, taking the bus to Fisherman's Wharf (the famous trolley system restoration is scheduled to be ready for the Democratic Convention this summer) and just having a grand time going through Ghirardello's Shopping Center, the Cannery, the shops on Fisherman's Wharf, and the resort at Sausalito. We were now really ready for home.

We left San Francisco on Thursday, April 12, for our flight to Cleveland to be met

by my sister, Bertha Walden (who stayed home to take care of my dog, Francheska) and Jo Prince, our dependable friend, who drove us to our home.

In conclusion, Nettie and I feel that we saw as much as was humanly possible in the time allotted. Honolulu is a large city (over 500,000 population) and cosmopolitan, but our favorite island was Kauai. I had expected one island to be much the same as the other, but each island had its own individuality. I can now appreciate why tourists make return visits. Aloha!



Maggie Milakovich and Stan Kuhar co-chairpersons of the St. Vitus Summer Festival last weekend dispense softdrinks to thirsty fairgoers. "It was one of the most successful festivals in the history of St. Vitus, both in the number of attendance and the amount of money received," remarked Stan. Bogomir Kuhar, in charge of the 6.2 mile run on Sunday morning was also happy with over 95 participants. He said, "We thank all volunteers, supporters, and those who attended for keeping alive one of the most important centers in Cleveland, St. Vitus parish."

Foresters Golf Results

Briardale Golf Club located in Euclid, off Babbitt Rd., was the scene of some dramatic endeavors by Barage Court No. 1317 of the Catholic Order of Foresters who held one of their golf outings on Saturday, July 14. The following displayed their golf antics with a degree of artistry:

1st Low Gross — James (Barrymore) Godec, 83 speeches.

2nd Low Gross — Richard (Doc) Spech, 84 cuts.

1st Low Net — Albert (Promptor) Marolt, 92-23-69 lines.

2nd Low Net — Gary (Cooper) Jakomin, 92-17-75 draws.

Pin Shot No. 5 — Robert (Jones) Spech, 8 feet

Pin Shot No. 16 — Albert (Smiles) Kaporc, 6 smiles

Long Drive No. 14 — Elmer (Grampa) Perme, 258 yds.

Long Drive No. 16 — John (Senior) Kovacic, 251 yds.

Low Putts — John (Tap) Hocevar, 32 taps

High Gross — John (Smasher) Spilar, 123 smashes

High Putts — Mike (Mangler) Koczan, 47 mangles

A fine showing of 26 participants tore up the links.

If you would like to try your swing, contact A. Marolt, the golfing director, for details of future golf outings at 531-0009. There are four more golf dates this year.

Elmer L. Perme

NOW

8.24%

Effective Annual Rate



INDEPENDENT
SAVINGS

Checking

1515 E. 260th, Euclid, Ohio 44132 731-8865
920 E. 185th, Cleveland, Ohio 44119 486-4100
2765 Som Ctr. Rd., Willoughby Hills, Ohio 44094 944-3400
27100 Chardon Rd., Richmond Hts., Ohio 44143 944-5500

A Subsidiary of Independent Share Corp.

News and Musical Notes

By TONY PETKOVSEK.....
Lithuanians Draw Big
at Coliseum

A crowd of almost 10,000 persons including about 2,500 performers put on a colorful display of ethnic pride in the form of folk dancing, singing and playing. They came from as far away as Brazil and Argentina, Germany, Canada, and the various Lithuanian communities in the United States with particular emphasis from Chicago, at the dance festival on Sunday, July 1st.

This festival is especially geared to instilling in the younger generation Lithuanians a sense of ethnic identity through primarily folk dancing which covered the entire huge arena floor of the Coliseum with as many as 600 dancers performing at one time in their native garb.

The neighborhood around East 185th St. was crowded with out-of-town visitors over the festival weekend especially at the Lithuanian Community Center and at Our Lady of Perpetual Help Church on Neff Road which had a co-celebrated Mass on July 1 simultaneously in the church as well as in the parish auditorium, principally celebrated by the new Lithuanian Bishop from Chicago.

There are approximately

10,000 Lithuanians in the greater Cleveland area and the main hub of activity is centered around the East 185th Street area.

Radio voice Joseph Stemppus accorded us warm hospitality in the special loge at the coliseum which was also shared by County Auditor Tim McCormack and Sheriff Gerald McFaul. Ray and Grace Kudukis were also congenial hosts at a special reception.

John Telich and Dick Russ are Emmy Award Recipients

TV 8 personalities John Telich and Dick Russ (fellow Slovenians) each received a coveted Emmy statue at the local awards event on June 30 at the new Cleveland Playhouse complex. Dick Russ got it for "Outstanding Achievement: Spot News" — BEHIND THE BUST and Telich for "Outstanding Achievement: Sports Programs" — FIREWORKS ON THE LAKEFRONT.

Several Slovenians serve on the Board of Euclid General Hospital and the Euclid Lakeshore Health Association. They include Jerry Bohinc, attorney Paul Hribar and myself. For his many years of service to the hospital, Michael Telich, former insurance man with Sun Life of Canada and grandfather of

the sportscaster, was given a 35 year certificate at the recent annual meeting. State Representative Ron Suster was also voted to the Association.

RECORD NUMBER OF TOURISTS IN YUGO.

The Johnny Vadnal polka band departed on their tour to Slovenia on June 29 and the Hocevar family band on July 7 together hosting a couple hundred persons.

In September an all star polka lineup will go aboard the Ambassador ship in Dubrovnik, Yugoslavia and travel also to Venice, Italy, and the Greek Islands. The September 28 departure is basically sold out and a September 21 departure has been added with music hosts Jeff Pecon, Al Markic and Chicago's Roman Possedi.

Ferrars Give \$100

Joe and Dorothy Ferras of Cleveland donated \$100.00 to the American Home Press Fund. Our sincere thanks to these staunch American Home supporters.

SHA Auxiliary News

By Eleanor Pavey

The Slovene Home for the Aid Auxiliary at its regular meeting held Thursday, June 28 decided after much discussion that this year they will not participate in the East 185th Street Old World Festival.

Instead they will concentrate on selling the benefit raffle tickets which are available at the SHA, 18621 Neff Rd., James Slapnik Jr. Florist, 650 E. 185 St., American Home, 6117 St. Clair Ave., and from members.

Donations are \$1 each, 6 for \$5.00.

Prizes are: 1st — \$500.00; 2nd — Original painting donated by Enika Zulic; 3rd — Afghan donated by Hermine Race; 4th — basket of cheer. The drawing will be held Sunday, Aug. 5 at 9 p.m. Winner need not be present.

The members were pleased to learn that the summer furniture has been purchased by the Auxiliary for use of the residents in the courtyard. Another added feature is the addition of three important summer umbrellas with stands donated by member Betty Kazan. Thank you, Betty, for your generosity. The residents are really enjoying their shade.

Members Sought for Girls Soccer

Girls 18 and under interested in playing soccer this fall on the Slovenian girls soccer team, contact Tim Slogar evenings at 391-1251.

Death

JOHN KOSEM

John Kosem, 67, of Canonsburg, Pa. passed away Saturday evening while attending a wedding in Cleveland.

He is survived by his wife, Hanna, and two sons, parents Mr. and Mrs. Frank Kosem of Midway, Pa., brothers Frank, Edwin and sister Wilma Martinic, all of Pa.

Funeral Mass was Wednesday at St. Patrick's church in Canonsburg.

Seventh "Old World Festival" on E. 185 Street — August 1-5

The East 185th Street Business and Professional Association invited all A.H. readers to the seventh annual "Old World Festival" on the grounds of St. Joseph High School at East 185th and Lake Shore Blvd. The festival will begin Wednesday, August 1, and continue through Sunday, August 5.

Among the attractions are:

a dozen button box groups strolling and playing during sidewalk sales and in the continental garden cafe, Cleveland and out of town polka bands for dancing in the big top tent capable of holding one thousand people, colorfully costumed dancers representing various nationalities and also singers, celebrities, ethnic foods, an old-fashioned parade plus a polka Mass, all are on tap for the five big days on East 185th Street.

Admission to the event is free for the seventh consecu-

tive year as a special salute to the surrounding community, but the sponsoring East 185th Business Group will again be offering cold beer on draught.

Please Beware

A Slovenian lady in the Collinwood area was bilked out of almost \$20,000 this week by confidence persons.

Although she doesn't wish to have her name in the paper, a friend who found out about it and verified it through the bank, called police. The lady didn't even trust the real police when they came.

It seems some men called her and said her roof must be fixed, even though a new one had been put on only five years ago. The victim paid a few thousand dollars in cash for the job which took two hours. Later the men returned with persons who said they were police (two were dressed as a policeman and policewoman) and claimed the woman had passed counterfeit money. They said they would take her to the Justice Center and she would have to go to jail.

She pleaded with them and they said they would let her go if she would help set a trap to catch the real crook by withdrawing all her money from her savings account she had at a savings and loan on E. 185 St. They promised her a \$5,000 reward and said they would call her in two days. She withdrew all her money and gave it to them and waited but received no call. The money was gone.

Readers, please do not give your money to strangers, no matter how convincing they may sound.

St. Vitus Festival Committee thanks all parishioners, sponsors and patrons for making the St. Vitus Summerfest '84 a huge success.

Roy G. Sankovic FUNERAL HOME

Sankovic-Johnston Funeral Home
NEWLY REMODELED AND EXPANDED

15314 Macauley Ave.

(Cor. of E. 152 St. and Lake Shore Blvd.)

531-3600

Funerals to meet the financial status of all families.

Roy G. Sankovic, director

BRICKMAN & SONS FUNERAL HOME

21900 Euclid Ave.

481-5277

Between Chardon & E. 222nd St. — Euclid, Ohio

Grdina Funeral Homes

1053 East 62 Street 431-2088
17010 Lake Shore Blvd. 531-6300

Grdina Furniture Store

15301 Waterloo Road 531-1235

ZAK-ZAKRAJSEK

Funeral Home

6016 St. Clair Ave.

Phone — 361-3112

tel. st. 361-3112

Zachary
A. Zak,

licensed
funeral
director



Zele Funeral Home

Memorial Chapel

452 E. 152 St.

Addison Road Chapel

6502 St. Clair Avenue

Phone 481-3118

Phone 361-0583

Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo